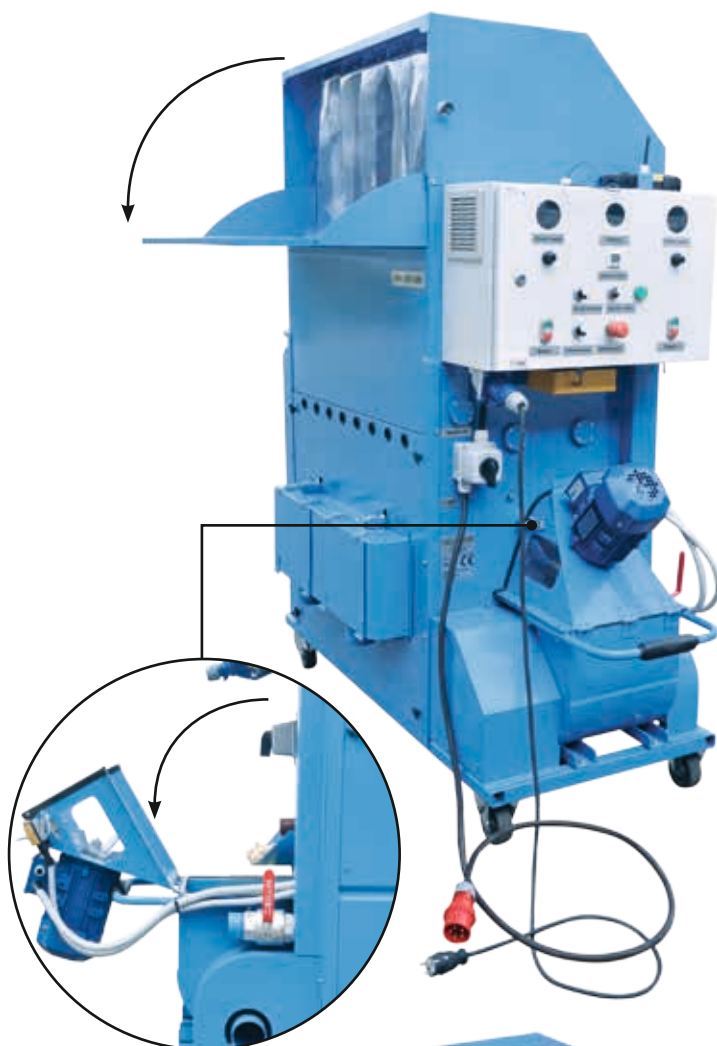


● Maszyna uniwersalna do wdmuchiwania, specjalizowana do granulatu z wełny drzewnej. Doskonała również do transportu pneumatycznego materiałów celulozowych, wełen szklanych, bazaltowych oraz granulatu styropianu. Maszyna o dużej wydajności, wysokociśnieniowa (materiał dozowany jest do sprężonego powietrza). Posiada fabrycznie wbudowane dwie dodatkowe dmuchawy jednofazowe zasilane z osobnego gniazda 1×230V. Wszystkie dmuchawy posiadają wspólne sterowanie oraz zawory zwrotne zabezpieczające przed cofaniem materiału.

● Universal machine for blowing, specialized for granulate of wood wool. Excellent for pneumatic transportation of cellulose materials, glass wools, and basalt wools and EPS granulate. The machine has high efficiency, high pressure (the material is dispensed to compressed air). The machine has a factory-built two additional 1-phase blowers with power supply from separate socket 1×230V. All blowers has a common control and return check valves which protect the retraction of material.

● Universelle Maschine zum Einblasen, spezialisiert für Granulate aus Holzwolle. Ausgezeichnet auch zum pneumatischen Transport von Zellstoffen, Glas- und Basaltwolle wie auch Granulat aus Polystyrol. Die Maschine hat hohe Effizienz, es ist eine Hochdruckmaschine (das Material wird mit Druckluft transportiert). Die Maschine besitzt zwei fabrikmäßig eingebaute einphasige Gebläse, die von einer separaten Steckdose verspeist werden 1*230V. Alle Gebläse besitzen eine gemeinsame Steuerung und Rückschlagventile, die die Rücksetzung des Materials verhindern.



Waga około: Weight about: Gewicht: ca.	390 kg
Wymiary/ Dimensions /Abmessungen: szerokość/ długość /wysokość width/length/height: Breite/Länge/Höhe:	70 cm 159 cm 150 cm
Wymiary: szerokość z rozłożoną półką boczną 116 cm, Dimensions: width with unfolded side shelf 116 cm, Abmessungen: Breite mit dem aufgemachten Seitenbrett 116 cm	
Układ wysokociśnieniowy z uszczelnionym dozownikiem A high-pressure system with a sealed feeder Hochdruckanordnung mit der abgedichteten Dosiervorrichtung	
Zasilanie: Power supply: Speisespannung:	3×400 V – 16 A i 1×230 V – 16 A (do dodatkowych dmuchaw) 3×400 V – 16 A and 1×230 V – 16 A (to the additional blowers) 3×400 V – 16 A und 1×230 V – 16 A (für die Zusatzgebläse)
Moc pobierana w zależności od obciążenia około: Consumed power depends on the applied load about: Leistungsaufnahme abhängig von der Belastung: ca.	8 kW - 3 fazy, 3,2 kW - 1 faza 8 kW- 3phases, 3,2kW- 1phase 8 kW- 3-Phasen, 3,2kW- 1-Phase
Nadciśnienie dmuchawy: Blower positive pressure: Überdruck der Gebläse:	45 kPa
Moc nominalna dmuchawy głównej: Rated blower power: Nennleistung Gebläse:	3 kW
Moc nominalna dmuchaw dodatkowych: Rated blower power of the additional blowers: Nennleistung Gebläse von den Zusatzgebläsen :	3,2 kW
Wydajność: około Output: about Ausbeute : ca.	1000 kg/h
Posiada znak CE CE-marked Die Maschine hat das CE-Zeichen	

UWAGA !

Firma **STEICO CEE** poleca maszynę **ADW 2010 ABS** do wdmuchiwania materiału **STEICOzell**

ATTENTION !

STEICO CEE recommends the machine **ADW 2010 ABS** for blowing of **STEICOzell wool**

ACHTUNG !

STEICO CEE empfiehlt die Maschine **ADW 2010 ABS** zum Einblasen von der Wolle **STEICOzell**

WYSOKOŚĆ PODAWANIA:

- materiał celulozowy o gęstości nasypowej 30 - 40 kg/m³ do 100 m wysokości
- wełna szklana granulowana o gęstości nasypowej 15 - 25 kg/m³ do 120 m wysokości
- wełna bazaltowa i drzewna o gęstości nasypowej 30 - 45 kg/m³ do 100 m wysokości
- wełna bazaltowa o gęstości nasypowej około 120 kg/m³ do 50 m wysokości

ZALECANA ŚREDNICA RURY TRANSPORTOWEJ:

80-90 mm

FEEDING HEIGHT:

- cellulose material having the bulk density of 30-40 kg/m³ to the height of 100 m
- granular glass wool having the bulk density of 15-25 kg/m³ to the height of 120 m
- basalt and wood wool having the bulk density of 30-45 kg/m³ to the height of 100 m
- basalt wool having the bulk density of about 120 kg/m³ to the height of 50 m

RECOMMENDED DIAMETER OF THE CONVEYING PIPE:

80-90 mm

HÖHE DER ZUFUHR:

- Zellstoff mit Schüttdichte 30-40 kg/m³ bis 100 m Höhe
- granuliert Glaswolle mit Schüttdichte 15-25 kg/m³ bis 120 m Höhe
- Basalt- und Holzwolle mit Schüttdichte 30-45 kg/m³ bis 100 m Höhe
- Basaltwolle mit Schüttdichte ca. 120 kg/m³ bis 50 m Höhe

EMPFOHLENER DURCHMESSER DES TRANSPORTROHRS:

80-90 mm

ZALECANA DŁUGOŚĆ RURY TRANSPORTOWEJ:

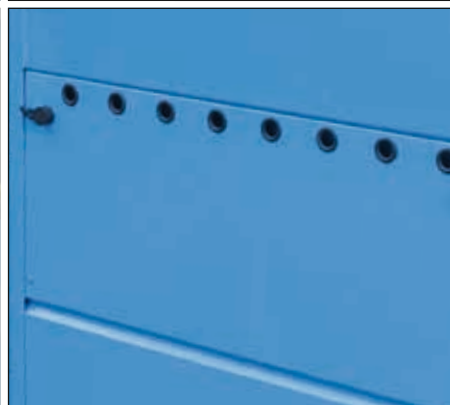
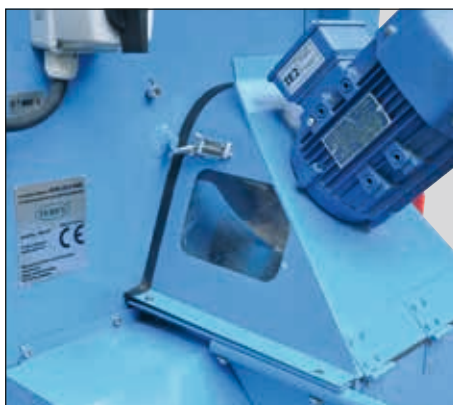
do 120 m

RECOMMENDED LENGTH OF THE CONVEYING PIPE:

less than 120 meters

EMPFOHLENER LÄNGE DES TRANSPORTROHRS:

bis 120 m

**PODSTAWOWE ZALETY:**

wysoka wydajność, uniwersalność, prosta i łatwa obsługa, mobilność, precyzyjne i płynne zintegrowane sterowanie dmuchawami i podajnikiem ślimakowym (falowniki wektorowe), układ tyrystorowy sterowania dmuchawami dodatkowymi, niezależne załączanie dozownika i rozdrabniacza, bardzo łatwa w czyszczeniu i obsłudze na budowie, cicha praca poniżej 76 dB dmuchawy głównej oraz 84 dB z dołączonymi dmuchawami dodatkowymi. Maszyna wyposażona w unikalny system do przepychania rury transportowej. Dużą zaletą naszych konstrukcji jest możliwość szybkiej i samodzielnej wymiany uszczelnień dozownika (AIR - LOCK) bez konieczności rozbierania maszyny. Usytuowanie sterowania maszyn jest ergonomiczne i wygodne do obsługi.

MAIN ADVANTAGES:

high performance, versatility, simple and easy to use, mobility, precision and smooth integrated control of blowers and screw feeder (inverters vector), thyristor controlling system of additional blowers, independent switching of the dispenser and shredder, easy to clean and easy to operate on the construction site, quiet operation of main blower below 76 dB and 84dB with connected additional blowers. Machine equipped with a unique system for unclog the transport pipe. Important advantage of our design is the ability to quickly and on your own changes of dispenser seals (AIR - LOCK) without the need to disassemble the machine. Location of machine control is ergonomic and comfortable to use

DIE WICHTIGSTEN VORTEILE:

hohe Leistung, Vielseitigkeit, einfache und leichte Bedienung, Mobilität, präzise und flüssige integrierte Steuerung der Gebläse und Förderschnecke (Vektorinverter), thyristor Steuerungssystem von den Zusatzgebläsen, unabhängige Schaltung des Spenders und des Shredders, leicht zu reinigen und leicht zu bedienen auf der Baustelle, leiser Betrieb von dem Hauptgebläse unter 76 dB und 84 dB mit Zusatzgebläsen. Maschine mit einem einzigartigen System ausgestattet, der zum Durchstoßen des Transportrohres dient. Wichtiger Vorteil unseres Designs ist die Möglichkeit die Dichtungen des Spenders schnell und selbstständig auszutauschen (AIR - LOCK), ohne dass die Maschine zu zerlegen. Die Stelle der Maschinensteuerung ist ergonomisch und einfach zu bedienen.

UWAGA !
Firma **PAROC Polska Sp. z o.o.**
rekomenduje maszynę
ADW 2010 ABS do wdmuchiwania welen
PAROC BLT

ATTENTION !
The company **PAROC Polska Sp. z o.o.**
Recommends the machine **ADW 2010 ABS**
for blowing of **PAROC BLT wool**

ACHTUNG !
Die Firma **PAROC Polska Sp. z o.o.**
empfiehlt die Maschine **ADW 2010 ABS**
zum Einblasen von der Wolle **PAROC BLT**



WYPOSAŻENIE PODSTAWOWE:

- Precyzyjna elektroniczna regulacja dozownika ślimakowego i dmuchawy
- Dodatkowe wbudowane dmuchawy jednofazowe
- Zabezpieczenie przed zapychaniem rury
- Filtry boczne wymienne

BASIC EQUIPMENT:

- Precise electronic control of the dispenser and blower
- Additional built 1-phase blowers
- Anti-clogging system of pipes
- Side filters replaceable

GRUNDAUSSTATTUNG:

- Präzise elektronische Steuerung des Schneckenpenders und der Gebläse
- eingebaute 1-phasige Zusatzgebläse
- Absicherung gegen Verstopfung des Rohrs
- Seitenfilter austauschbar

WYPOSAŻENIE OPCJONALNE:

- Dysze do wdmuchiwania o różnych średnicach
- Wyłącznik ciśnieniowy programowalny – zapewnia równomierną powtarzalność gęstości materiału przy wdmuchiwaniu w przestrzenie zamknięte
- Dodatkowe zdalne sterowanie z pilotem w obudowie zamkniętej IP 65 bez wyświetlacza
- Dodatkowe zdalne sterowanie z pilotem w obudowie zamkniętej IP 65 z wyświetlaczem i precyzyjnymi regulacjami ilości podawanego powietrza i materiału
- Otwierana tylna półka na podawany materiał
- Otwierana boczna półka na podawany materiał
- Nadstawka do odpylania
- Półka na materiał boczna z osłoną do odpylania i kurzyną
- Podajnik taśmowy
- Gilotyna do wstępnego rozdrabniania sprasowanego materiału z wełny drzewnej
- Zawór wyjściowy rozdzielający.
- Przystawka do zasysania
- Pojemnik 200 l do zasysania zwrotnego materiału (odkurzania)
- Bębny do zwijania rury

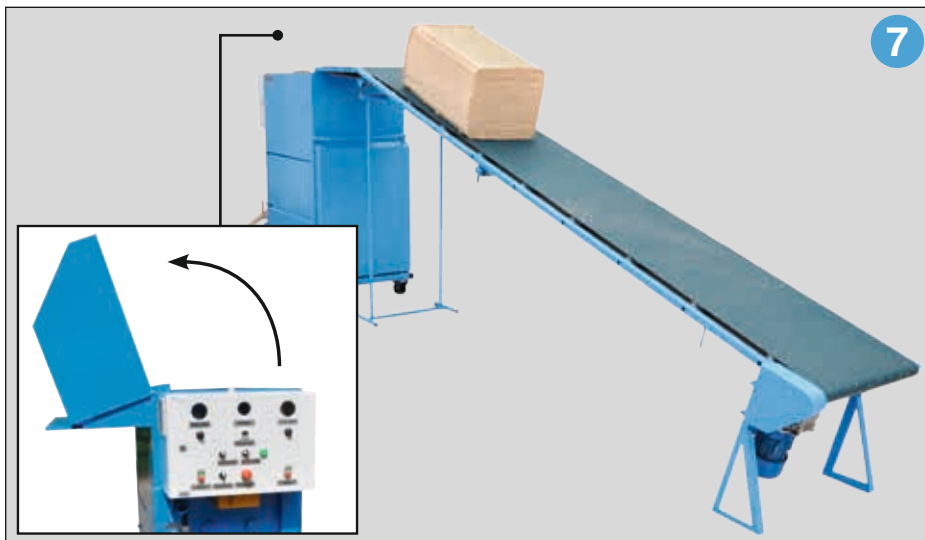
OPTIONAL EQUIPMENT:

- Nozzles for the injection of different diameters
- Pressure switch programmable - ensuring consistent reproducibility of the density of the material by blowing in closed spaces
- Additional remote control with a remote control in a sealed enclosure IP 65 without display
- Additional remote control with a remote control in a sealed enclosure IP 65 with display and precise control of amount of air and material
- Backside open shelf for transported material
- Open side shelf for transported material
- Swage for dedusting
- Side shelf for material with cover for dust and curtain
- Belt conveyor
- Guillotine for pre-crushing of compacted material of wood wool
- The exit separating valve
- Attachment for suction
- Shelf for suction
- Container 200L for back suction of material (dedusting)
- The tube for wind the pipe

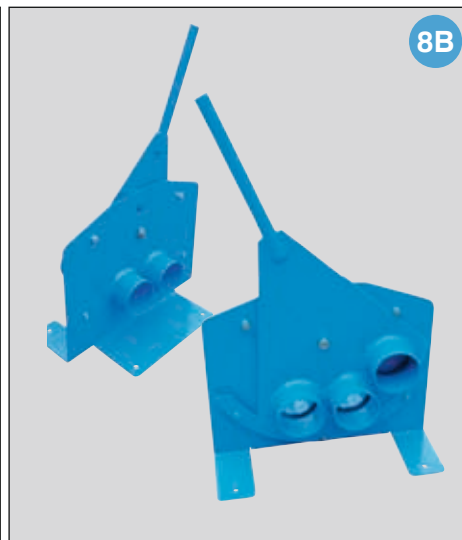
OPTIONELLE AUSSTATTUNG:

- Düsen zum Spritzen mit unterschiedlichen Durchmessern
- Programmierbarer Druckschalter – versichert die kohärente Reproduzierbarkeit der Dichte des Materials beim einblasen in die geschlossenen Räume
- Zusätzliche Fernbedienung mit einer Fernbedienung in einem geschlossenen Gehäuse IP 65 ohne Anzeige
- Zusätzliche Fernbedienung mit einer Fernbedienung in einem geschlossenen Gehäuse IP 65 mit Anzeige und den präzisen Regulierungen der zugelieferten Luftmenge und Materialmenge
- Aufmachbares Hinterbrett für das zu transportierende Material
- Aufmachbares Seitenbrett für das zu transportierende Material
- Überbrett für Entstaubung
- Seitliches Brett mit der Abdeckung für die Entstaubung und Vorhang.
- Förderband
- Guillotine zur Vorzerkleinerung des verdichteten Materials aus der Holzwole
- Das trennende Austrittsventil
- Anlagebrett zum Absaugen
- Behälter 200L für Rücksaugen von dem Material (Entstaubung)
- Trommel zum Wickeln des Rohrs





7



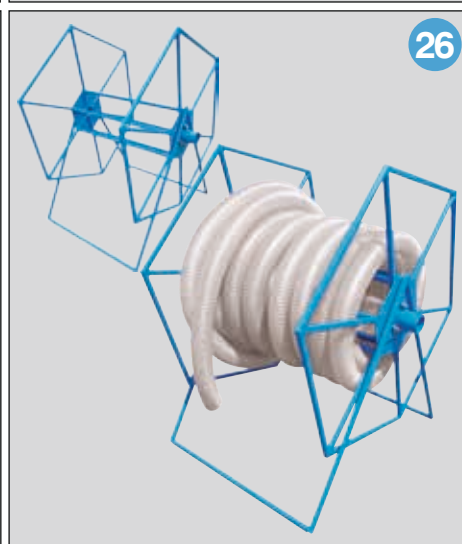
8B



10



10A



26

MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE:

- Komplet wykładzin dozownika
- Filtr powietrza - 2 sztuki

CONSUMABLES:

- Gasket set of dispenser
- Air filter - 2 pieces

ABBAUELEMENTE:

- Set von Teppichbelägen in dem Spender
- Luftfilter - 2 Stück



E1A



E1E



E2D

Opisy szczegółowe wyposażenia dodatkowego dostępne są na osobnej karcie katalogowej.

Detailed descriptions of accessories are available on a separate catalogue page.

Detaillierte Beschreibungen von Zubehör befinden sich auf einer separaten Seite des Kataloges.

Firma TEREX zastrzega sobie prawo do zmian konstrukcyjnych oferowanych maszyn.

The company TEREX reserves the right to change the design of offered machines.

Die Firma TEREX behält sich das Recht vor, die Konstruktion von den angebotenen Maschinen zu ändern.